

# December 2023

The theme for this month is...



Tokyo Worship Tabernacle 東京賛美の宮  
Japan United Pentecostal Church :: 日本ユナイテッドペンテコステ教会

Toshin Building B2F 4-33-10 Yoyogi, Shibuya-ku, Tokyo 151-0053  
〒151-0053 東京都渋谷区代々木4-33-10 トーシンビルB2F

[www.tokyoworshiptabernacle.org](http://www.tokyoworshiptabernacle.org) • [tokyoworshiptabernacle@gmail.com](mailto:tokyoworshiptabernacle@gmail.com)

# WEDNESDAY PRAYER & FASTING

## 水曜日の祈りと断食

### ★ 12/4, 5, 6 Psalm/ 詩編 50:23 (AMP)

Lord Jesus, help us to honor You with sacrifices of praise and thanksgiving offerings, so we may experience Your blessings of true salvation.

主イエスよ、私たちが賛美のいけにえと感謝のささげものであなたをたたえ、真の救いの祝福を経験することができるようにしてください。

Panginoong Hesus, tulungan Mo kaming parangalan ka sa pamamagitan ng mga hain ng papuri at mga handog ng pasasalamat, upang maranasan namin ang lyong mga pagpapala ng tunay na kaligtasan.

### ★ 12/13 Philippians/ ピリピ 4:6-7

Heavenly Father, help us not to worry about any situation but believe and trust that You are able to answer our prayers and give us peace.

天の父よ、私たちがどんな状況でも心配することなく、あなたが私たちの祈りに答えてくださり、平安を与えてくださることを信じ、信頼することができるようにしてください。

Ama sa Langit, tulungan mo kaming huwag mag-alala sa anumang sitwasyon ngunit maniwala at magtiwala na kaya Mong sagutin ang aming mga panalangin at bigyan kami ng kapayapaan.

### 12/20 1 Thessalonians/ テサロニケ第一 5:18

Heavenly Father, whatever challenge I face in this life, give me understanding and strength to thank You knowing that You are in control of my every situation.

天の父よ、私がこの人生でどんな困難に直面しても、あなたが私のすべての状況を支配しておられることを知って、あなたに感謝する理解と力を与えてください。

Ama sa Langit, anuman ang hamon na kinakaharap ko sa buhay na ito, bigyan mo ako ng pang-unawa at lakas na magpasalamat sa Iyo dahil alam kong ikaw ang may kontrol sa bawat sitwasyon ko.

### 12/27 Psalm/ 詩編 107:1-2

Lord Jesus, we thank You for bringing us out of spiritual darkness of sin and into Your kingdom of light and hope.

主イエスよ、私たちが罪の霊的な暗闇から光と希望の御国へと導いてくださったことを感謝します。

Panginoong Hesus, nagpapasalamat kami sa paglayo mo sa amin mula sa espirituwal na kadiliman ng kasalanan at patungo sa lyong kaharian ng liwanag at pag-asa.

**12/1 Ezra/ エズラ 3:11**

Lord Jesus, we thank You for Your mercy that has brought us this far, and for the provision of a permanent place of worship for us in this location.

主イエスよ、私たちをここまで導いてくださったあなたのあわれみと、私たちのためにこの場所に恒久的な礼拝の場所を備えてくださったことを感謝します。

Panginoong Hesus, nagpapasalamat kami sa Iyong awa na nagdala sa amin hanggang dito, at sa pagkakaloob ng permanenteng lugar ng pagsamba para sa amin sa lokasyong ito.

**12/8 Genesis/ 創世記 8:20; Malachi/ マラキ 1:8**

Lord Jesus, help me to give my best as sacrifice and offering to You my Provider, and not my leftovers or spare finances or time.

主イエスよ、私の残り物や余った財力や時間ではなく、私の備え主であるあなたに、私の最善をいけにえやささげ物としてささげることができるようにしてください。

Panginoong Hesus, tulungan Mo akong ibigay ang aking makakaya bilang sakripisyo at pag-aalay sa Iyo na aking tagapagkaloob, at hindi ang aking mga natira o ekstrang salapi o oras.

**12/15 Psalm/ 詩編 103:1-2**

Lord Jesus, I thank you for all Your blessings to me, my family and church, all my days and particularly in 2023.

主イエスよ、私、私の家族、教会に対するすべての祝福、特に 2023 年に与えられた祝福を感謝します。

Panginoong Hesus, nagpapasalamat ako sa lahat ng Iyong pagpapala sa akin, sa aking pamilya at sa iglesia, sa lahat ng aking mga araw at lalo na sa 2023.

**12/22 Psalm/ 詩編 107:21-22**

Heavenly Father, help us to praise and declare Your wonderful works with thanksgiving to the unsaved world around us.

天の父よ、私たちがあなたのすばらしいみわざをたたえ、周りの救われていない世界に感謝をもって宣言することができるようにしてください。

Ama sa Langit, tulungan Mo kaming purihin at ipahayag ang Iyong mga kamanghamanghang gawa nang may pasasalamat sa hindi ligtas na mundo na nakapaligid sa amin.

**12/29 1 Chronicles/ 歴代志上 29:12-13**

Heavenly Father, we thank you for Your protection, provision, health, strength, power and peace throughout the year 2023.

天の父よ、2023 年を通して与えられたあなたの守り、備え、健康、強さ、力、平和を感謝します。

Ama sa Langit, nagpapasalamat kami sa Iyong proteksyon, probisyon, kalusugan, lakas, kapangyarihan at kapayapaan sa buong taong 2023.

# About TWT's Fasting & Prayer

## TWTの断食と祈りの日について



Wednesday is TWT's official fasting day, while Friday is TWT's official day of prayer. Saints gather together on Friday night to pray in unity. The purpose of the prayer meeting is to intercede - pray for others. We are encouraged to pray for the Church, for unsaved souls to come to the knowledge of Christ, for countries and governments, and for the advancement of God's kingdom.

水曜日はTWTの断食の日、金曜日はTWTの祈りの日です。聖徒は金曜の夜に心を一つにして共に祈ります。祈りの集会の目的はとりなしの祈り（他の人のために祈ること）をするためです。私たちは教会のため、人々がキリストを知るために、世界中の国とその政府のため、そして神の御国の前進のために祈ります。



Join our services online on these platforms!  
オンラインの礼拝にこちらよりご参加ください！



ZOOM/ ズーム  
ID:738 627 8983



Facebook/ フェイスブック  
@TokyoWorshipTabernacle



Youtube/ ユーチューブ  
@TokyoWorshipTab



Share the link with your friends and family to be also blessed.

ご友人やご家族も祝福されるように  
ぜひリンクのシェアをお願いします。